

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 130 (2004)  
**Heft:** 20: Design to Cost

## **Sonstiges**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## DIVERSES

SFF Symposium Mittwoch 26. Mai in Bern

### wärmen Raumflächen kühlen

Europäische Richtlinien, Entscheidungsgrundlagen, Nano-Technologie im Bau, hoher Komfort, tiefer Energieverbrauch, minimaler Unterhalt, günstige Investition. Für Eigentümer, Verwalter, Bauherrschaften, Architekten und Interessierte.

Durchführung: SFF  
Details: Tel 01-715 27 60

Patronate: SHEV, SVIT, SIA, BWO, BfE, eu-ray  
Fax 01 715 27 50

[www.bauteilklimatisierung.ch](http://www.bauteilklimatisierung.ch)



Schweiz. Immobilienschätzer-Verband

### Der Einstieg zur Fachkompetenz bei der Immobilienbewertung

Der Schweiz. Immobilienschätzer-Verband SIV bietet allen Bau- und Immobilienfachleuten, Immobilienreuhändlern, -verwaltern und -maklern die Möglichkeit, sich spezifisches Fachwissen in der Immobilienbewertung anzueignen.

Den Teilnehmern des

### Schätzer-Basiskurs

bieten wir folgende Möglichkeiten:

- Erlangen des Grundwissens im Schätzungswesen
- Wissenserweiterung im Schätzungswesen für Immobilien- und Projektbeurteilungen
- Vorbereitung auf den SIV-Schätzungs-Expertenkurs

Kursort: Hotel Banana-City, Winterthur

Daten: Dienstag, 22. 06. 2004 / Freitag, 25. 06. 2004  
Dienstag, 29. 06. 2004 / Freitag, 02. 07. 2004  
Dienstag, 06. 07. 2004 / Dienstag, 13. 07. 2004

Kosten: SIV-Mitglieder: CHF 1950.- / Übrige: CHF 2250.-

Unterlagen / Anmeldung:

Sekretariat SIV, Thunstrasse 42, 3074 Muri  
Telefon 031 950 40 10, Fax 031 950 40 11  
oder online anmelden: [www.immobilienschaezter.ch](http://www.immobilienschaezter.ch)



Berufsbegleitende, vierjährige  
Ausbildung mit Beginn im Oktober

## Dipl. Architekt /in FH Dipl. Ingenieur/in FH

Architektur

Bauingenieurwesen

Elektrotechnik

Informatik

Maschinentechnik

Hochschule für Technik Zürich  
Lagerstrasse 45, Postfach 1568, 8021 Zürich  
Telefon 043 268 25 22, rektorat-t@hsz-t.ch

Besuchen Sie unsere Informationsabende  
Do. 27. Mai 2004 und Do. 1. Juli 2004  
jeweils 17.15 Uhr an der Lagerstrasse 45

Mitglied der Zürcher  
Fachhochschule

[www.hsz-t.ch](http://www.hsz-t.ch)

Ständig:

**Lernen für soziale Kompetenz und berufliches Wissen.  
Das Programm für die Kurse Form des SIA gibt Auskunft.**

sia

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein Selnaustrasse 16 CH 8039 Zürich  
[www.sia.ch](http://www.sia.ch)



## Vorschau Heft 21, 21. Mai 2004

Ruedi Weidmann

**Kräftige Farben für müde Augen**

Anita Althaus

**Farbig, aber nicht bunt**

Ivo Bösch

**Die Dimension des Raumes nutzen**

Maja Kurer-Kaufmann

**Alte und neue Farben vereint**

IM GLEICHEN VERLAG ERSCHEINT

TRACÉS  
Rue de Bassenges 4,  
1024 Ecublens  
Telefon 021 693 20 98, Fax 021 693 20 84

TRACÉS 9  
Investissement immobilier

Organisator / Bemerkungen

Zeit / Ort

Infos / Anmeldung

## Tagungen

<b>Zur Festlegung des dynamischen Vergrößerungsfaktors bei der Überprüfung von Strassenbrücken</b>	Institut für Baustatik und Konstruktion (IBK). Kolloquium mit Dr. sc. techn. Hannes Ludescher, Lehrstuhl für Erhaltung und Sicherheit von Bauwerken, ETH Lausanne	18.5. / 17 h ETH Hönggerberg, Auditorium HIL E 1, Zürich	IBK, ETH Hönggerberg, 8093 Zürich 01 633 31 58, Fax 01 633 10 64 www.ibk.baug.ethz.ch/events/IBKkoll.html
<b>Vortrag von Conradin Clavuot: 4 Familien, 4 Häuser</b>	ETH Zürich, Departement Architektur. Architektur ist für Clavuot «Vermittler zwischen Mensch und Umwelt, Inspirationsquelle für das tägliche Leben»	25.5. / 18 h ETH Hönggerberg, Auditorium HIL E 4, Zürich	ETH Hönggerberg, Departement Architektur, 8093 Zürich www.arch.ethz.ch/vortragsreihe
<b>Kunst und Gesellschaft – Die Künste und die von ihnen nicht erreichbaren Teile der Gesellschaft</b>	Bayerische Architektenkammer. Diskussion aus der Veranstaltungsreihe «Es geht um Kunst!» im Haus der Architektur, mit Adolf Muschg und Prof. Dr. Julian Nida-Rümelin	27.5. / 19 h Haus der Architektur, Weissenhausstr. 4, München	Bayerische Architektenkammer, D-80637 München / +49 89 139 880-0, Fax 89 139 880 55 / www.byak.de

## Weiterbildung

<b>Zürich – Infrastrukturbauten für Stadt und Land</b>	Kantonale und städtische Denkmalpflege, Zürich. Geführte Stadtrundgänge, im Mittelpunkt stehen die Versorgung mit Wasser, Gas und Strom sowie das Bestattungswesen	Div. Treffpunkte / Daten, Programm erhältlich bei: beatrix.merksz@bd.zh.ch	Kantonale Denkmalpflege, 8090 Zürich 043 259 29 67, oder Amt für Städtebau, 8021 Zürich, 01 216 20 39
<b>Nahreisen: «Alpensüdseite. Heisses Klima und südliche Pflanzen»</b>	Grün Stadt Zürich und Migros Kulturprozent. Die Nahreisen zeigen, wo sich Natur und Stadt gefunden haben. Die Führungen sind kostenlos, Anmeldung nicht nötig	1. Führung: 16.5. / 14.30 h Dammweg (Tram 4 oder 13), Zürich	Grün Stadt Zürich, 8023 Zürich 01 216 27 68, Fax 01 212 09 38 Programm: www.nahreisen.ch
<b>Bern hin und weg</b>	Verein Stattland. Neuer thematischer Stadtrundgang in Bern, Thema «Migration findet Stadt». Anmeldung nicht nötig, Preis 20 Franken	26.5. / 18 h + 19.6. / 14 h Haltestelle Lorraine, Bern	Verein Stattland, Pf 8353, 3001 Bern 031 371 10 17, Fax 031 371 11 21 Weitere Rundgänge: www.stattland.ch
<b>Raumflächen wärmen und kühlen</b>	Schweizerischer Fachverband Flächenheizung und -kühlung (SFF). Neue EU-Energie-Richtlinien, effiziente Energienutzung, kombinierte Lüftung, Nano-Dämmstoffe im Bau	26.5. / 9–16.30 h Hotel Schweizerhof, Bern	Anm.: SFF c/o W. Hilferer Bodentechnik, 8802 Kilchberg / 044 715 27 60 www.bauteilklimatisierung.ch
<b>Moderne Simulationsmethoden für die Entrauchung von Gebäuden im Brandfall</b>	Air Flow Consulting u. ETH Zürich. Das kostenlose Seminar zum Thema Feuer und Sicherheit bietet einen Überblick über die Möglichkeiten der heutigen Simulationsmethoden	22.6. / 13.30–17.30 h ETH Zürich, Visdome / Dozentenfoyer	ETH Zürich, moser@hbt.arch.ethz.ch, oder Air Flow Consulting, 01 350 35 95 oder 01 350 35 98 / info@afc.ch

## Ausstellungen

<b>Lux Guyer – aus Leidenschaft Architektur erfunden</b>	Hochschule für Technik und Architektur (HTA) Luzern. Architekturausstellung in Luzern (Unterlachenstrasse 5, Eingang im Innenhof der Gestaltungsschule Farbmühle)	bis 5.6. / Mi, Do, Fr 17–20 h, Sa 10–14 h Luzern	Auskunft: HTA Luzern, 6048 Horw 041 349 34 69, Fax 041 349 39 57 www.architekturplattform.ch
<b>Beton und Maschendraht – Zwei Fotoserien von Christian Schwager</b>	Thurgauische Kunstgesellschaft. Thema: 25 Infanteriebunker um Kreuzlingen und Grenzzaun Kreuzlingen / Konstanz (weitere Ausstellungen von Christian Schwager siehe S. 5)	15.5.–27.6. / Do+Fr 17–20 h, Sa 13–17 h, So 11–17 h / Kunstraum Kreuzl.	Kunstraum Kreuzlingen, Bodanstr. 7a, 8820 Kreuzlingen / 071 677 10 38 www.kunstraum-kreuzlingen.ch
<b>Robert Barry – Some places to which we can come</b>	Aargauer Kunsthhaus. Frühe Werke von 1963 bis 1975 und eine neue Installation. Barry gehörte Mitte der 1960er-Jahre zu den Protagonisten der amerikanischen Conceptual Art	15.5.–15.8. / Di–So 10–17h, Do 10–20 h Aargauer Kunsthhaus	Aargauer Kunsthhaus, Aargauerplatz, 5001 Aarau / 062 835 23 30 www.aargauerkunsthhaus.ch
<b>Airworld – Design und Architektur der Flugreise</b>	Vitra Design Museum. Die Ausstellung zeigt die Entwicklung von Design und Architektur in der zivilen Luftfahrt. Modelle und Zeichnungen von ausgewählten Terminals	15.5.04–9.1.05 Vitra Design Museum, Weil am Rhein	Vitra Design Museum, Charles-Eames-Strasse 1, D-79576 Weil am Rhein / +49 7621 702 3200 / www.design-museum.de

## Design und Architektur der Flugreise

(pd/aa) Innerhalb von nur acht Jahrzehnten wandelte sich das Fliegen von der einst abenteuerlichen Fortbewegungsmöglichkeit zum beinahe alltäglich gewordenen Verkehrsmittel. Die zivile Luftfahrt hat nicht nur eigene technische Standards geschaffen, sondern auch eigene Ästhetik hervorgebracht. Die Ausstellung «Airworld» im Vitra Design Museum in Weil am Rhein verfolgt die Entwicklung von Design und Architektur der kommerziellen Luftfahrt. Gezeigt werden historische Flugzeugmodelle, Kabinen-

interieurs, Sitze, Bordgeschirr, Werbemittel und Stewardess-Uniformen. Eine Auswahl der architektonisch aufregendsten Flughafenbauten wird anhand von Modellen, Zeichnungen und Fotos vorgestellt. Die Ausstellung dauert vom 15.5. bis 9.1.2005. Infos: +49 7621 702 32 00 oder www.design-museum.de.

**TWA Terminal, Idlewild Airport (heute John F. Kennedy International Airport) New York, 1956–62, von Eero Saarinen (Bild: Ezra Stoller / Vitra Design Museum)**

